



FALL 2011 | NEWSLETTER °

DAYDREAM • WE

دی دریم 💛 ما

... are very excited and pleased to introduce the prestiguous DAYDREAM design collections with our first e-newsletter today. As the exclusive representative and distributor of european high-end design furniture and lighting brands in Iran, DAYDREAM chooses every manufacturer and brand thoroughly in respect to quality, innovation and design. We do our best to offer something special and give you the opportunity to fulfill your own small but exclusive dream at home.

Please feel invited to join us on our journey into the world of DAYDREAMs with...

از این که امروز مجموعه طرحهای معتبر دی دریم را با اولین خبرنامه خود به شما معرفی میکنیم، بینهایت خوشحال و خرسندیم. به عنوان نمایندگی و عامل پخش انحصاری مبلمان با طرحهای درجه یک بین المللی و محصولات روشنایی در ایران دی دریم تولید کنندگان و برندها را براساس دقت و با توجه به کیفیت، نوآوری و نوع طراحی برمیگزیند. نهایت تلاش ما در این است که با عرضه محصولات خاص امکان تحقق رویای کوچک شخصی و در عین حال اختصاصی را در محیط خانه شما فراهم سازیم.

از شما دعوت میکنیم در سفر به دنیای دی دریم با مجموعه محصولات آن همراه ما باشید...

IDEDON' ligne roset* Kartell FDV



FALL 2011 | NEWSLETTER *

DAYDREAM V COLLECTIONS

دی دریم 💛 مجموعه محصولات دی دریم

DEDON - Outdoor Freedom

DEDON revolutionized the world of outdoor furniture.

Unique technologies and careful hand-craftsmanship combined with modern contemporary design made DEDON the world leading brand in this field. Due to a specifically developed high tech fibre the award-winning design collection is weather proof, temperature resistant, toxic free, UV stable and designed truly to withstand the extremes of the Iranian sun, snow and water.

Every piece is individually made by hand and therefore unique.

DEDON has all you need to enjoy an inspiring and relaxing in- and outdoor living style.

At the FIFA World Cup and the European Championships DEDON was the official outfitter of the Germany's team quarters.

In addition to that they furnished the Mercedes Benz Fashion Week in Berlin with their beautiful collections!

المال<mark>ات ازادی در فضای بیرونی منزل المنال المال</mark>

DEDON تحولی در دنیای مبلمان خارج از خانه ایجاد کرده است. فناوری منحصر به فرد و دقت در هنر کارهای دستی همراه با طراحی مدرن امروزی در مجموعه محصولات این شرکت، DEDON را به برندی پیشتاز در عرصه جهانی در این زمینه مبدل ساخته است.

این شرکت به دلیل استفاده از فیبر تهیه شده به روش بسیار پیشرفته و مخصوص در تولید مبلمان خود مفتخر به دریافت جایزها گردیده است، مجموعه طرح های ارائه شده مقاوم در برابر انواع شرایط آب و هوایی و حرارت ، فاقد ترکیبات سمی و در برابر نور فرابنفش با دوام بوده و به گونه ای طراحی گردیده اند که در برابر میزان شدید آفتاب، برف و باران در ایران واقعا مقاوم میباشد. از آنجا که هر یک از اجزای مبلمان به صورت جداگانه و با دست تولید گردیده است لذا محصولات این برند منحصر بفرد می باشند.

DEDON دارای هر آن چیزی است که شما برای برخورداری از سبک یک زندگی با آسایش و شوق انگیز در فضای داخلی و فضای بیرونی منزل به آن احتیاج دارید. در جام جهانی فوتبال و مسابقات جام ملت های اروپا DEDON تولید کننده رسمی مبلمان بیرونی محل اقامت تیم آلمان بود. همچنین این برند با مجموعه محصولات زیبای خود زینت بخش هفته مد مرسدس بنز در شهر برلین آلمان بود!

[°] by clicking the underlined words you will instantly be directed to the website!









FALL 2011 | NEWSLETTER °I

DAYDREAM V COLLECTIONS

دی دریم 💛 مجموعه محصولات دی دریم

ligne roset° – An Elegant Way Of Life

LIGNE ROSET is synonymous with modern luxury and invites consumers to revel in a contemporary, design-forward lifestyle. The prize-winning brand presents the consumer with a lifestyle choice – complementing its furniture collections with decorative accessories, lighting, rugs, textiles and occasional items.

Creativity is a key value of LIGNE ROSET: if a new product demands new materials or new methods of production, the company will acquire them.

Seats, pieces of furniture, lighting, textiles, rugs or bed linens: the idea precedes and the technique follows. Anything is possible.

In April 2011 LIGNE ROSET collaborated with LOUIS VUITTON who held a launch party for their SS11 Fashion Jewelry Collection at the Starhill Gallery in Malaysia.

The event featured several vivid colored LIGNE ROSET pieces including Moel and Pumpkin!

These fancy pieces of furniture are also available in our **showroom** in Tehran!

"ligne roset – شیوه زندگی شیک و آراسته

نام LIGNE ROSET مترادف با کالای لوکس و مدرن است و خریدار را به لذت بردن از سبک زندگی امروزی و مدلهای در حال پیشرفت دعوت میکند. این برند که موفق به کسب جایزه هم گردیده است مصرف کننده را با افزودن وسایل تزئینی، سیستم و وسایل متنوع روشنایی، انواع فرش، منسوجات و کالاهای مناسبتی به مجموعه مبلمان خود امکان انتخاب شیوه ای از زندگی را برای مصرف کننده فراهم می سازد. خلاقیت یکی از ارزشهای اساسی این برند میباشد: چنانچه تولید یک محصول جدید مستلزم مواد اولیه یا روش های تولید جدید باشد، این شرکت نسبت به فراهم کردن آن اقدام مینماید. خلاقیت در محصولات TIGNE ROSET اولویت داشته و یک کلید ارزشی به حساب می آید: چنانچه یک محصول جدید برای تولید نیازمند موادی نو و یا روشی نوین باشد، شرکت در خدمت آن میباشد: انواع مبل و صندلی، اجزای مبلمان، سیستمهای روشنایی و نور، منسوجات، فرش و ملحفه و روبالشی. ایده های نو همواره جریان دارند و در روند کار هر چیزی محتمل و ممکن میباشد.

در آوریل سال 2011 میلادی LIGNE ROSET در برپایی جشن افتتاحیه "نمایش مجموعه جواهرات مد تابستان 2011 در گالری Starhill در کشور مالزی با VUITTON مشارکت و همکاری نمود.

در این گردهمایی انواع مبلمان محصولات LIGNE ROSET در رنگ های شاد و روشن منجمله Moel و Pumpkin به چشم میخورد.

انواعی از این مبلمان شیک و فانتزی گونه در نمایشگاه ما در تهران نیز موجود می-ماشدا





FALL 2011 | NEWSLETTER °L

DAYDREAM V COLLECTIONS

دی دریم 💛 مجموعه محصولات دی دریم

Kartel - What A Colourful World

KARTELL has put design and technological innovation to work to make your life easier, more beautiful and more colourful. Due to the collaboration with the greatest international designers and an intense research on quality and functionality KARTELL stands for creativity and technology, glamour and functionality, quality and innovation — an extraordinary combination of factors, which have contributed to the lasting success of KARTELL.

A leader in design, KARTELL addresses an international clientele with a collection unique in originality, variety and depth of range.

For the Fashion Week in Milan, KARTELL's iconic Mademoiselle chair, designed by world-famous designer Philippe Starck, was dressed by renowned italian fashion brand MOSCHINO in various new prints!

You can check out the Mademoiselles and the rest of our stunning KARTELL collection here!

Kartell - مجموعه ای از دنیای رنگ

KARTELL از نوآوری در تکنیک و طرح به منظور آسان تر کردن شرایط زندگی شما و زیباتر و رنگارنگ تر کردن آن بهره گرفته است. به دلیل همکاری با مشهور ترین طراحان بین المالی و تحقیقات وسیع در زمینه کیفیت و کارآمدی محصولات، نام KARTELL معرف خلاقیت و فناوری، جذابیت و کارآمدی، کیفیت و نوآوری و ترکیبی فوق العاده از عواملی است که در موفقیت همیشگی KARTELL تاثیرگذار میباشند.

KARTELL که در طراحی سرآمد و پیشتاز میباشد، با مجموعه محصولات خود که از نظر نوآوری، تنوع و طیف گسترده محصولات بینظیر است، مشتریانی در سطح بین المللی دارد.

به مناسبت هفته مد در میلان، صندلی سمبل و نصاد KARTELL به نام Mademoiselle که توسط فیلیپ استارک طراح مشهور بین المللی طراحی گردیده است، با محصولات برند پرآوازه مد روز ایتالیایی موسوم به Moschino در طرح های جدید و متنوع، زینت یافته بود.

شما می توانید انواع محصول Mademoiselle و سایر محصولات جذاب و حیرت برانگیز KARTELL را در این جا ملاحظه نمایید.





FALL 2011 | NEWSLETTER °

DAYDREAM V COLLECTIONS

دی دریم 💛 مجموعه محصولات دی دریم

FDV – Unique Illumination

FDV - روشنایی بی مانند و منحصر به فرد

ALT LUCIALTERNATIVE is an artistic glassmaker: this brand now produces lighting from blown glass and experimenting with new materials and technologies. Unique designs, precious materials, research and innovative spirit are fundamental features of each new project in this famous collection.

GALLERY VETRI D'ARTE is the result of research which respects traditional values and adds a great way of interpreting timeless style that gives new value to classic-modern taste. Unique elegant and precious lamps, made from beautiful glass with exquisite antique working, unmistakable in their distinct style.

ITRE has affirmed its identity through models of top quality, technical lighting performance and design. Using a wide range of different materials the brand gives a new technological interpretation to light. MURANODUE follows the centuries old traditions of Murano glassmaking, bringing it up to date with modern techniques and new ideas. Modern refined design and top quality materials are the strong points of this brand.

ALT LUCIALTERNATIVE یک شرکت توانمند در زمینه ساخت شیشه میباشد. این برند اکنون به تولید چراغهایی از طریق دمیدن در شیشه گذاخته و آزمایش مواد اولیه و فناوری های جدید میپردازد. طراحی بینظیر، مواد اولیه ارزشمند، نوآوری و روح مبتنی بر تحقیق و پژوهش از خصوصیات اصلی هر محصول جدید در این مجموعه مشهور میباشد.

به ارزش های سنتی مسیر سنگینی را برای تعییر سبک فرازمانی در برابر ما میبه ارزش های سنتی مسیر سنگینی را برای تعییر سبک فرازمانی در برابر ما میگشاید که این نوع نگرش و ترکیب اعتبار تازه ای به ذائقه مدرن - کلاسیک میدهد.
چراغ های شیک، بی نظیر و ارزشمند از جنس شیشه با ظاهری بسیار زیبا که تداعی
بخش اجناس عتیقه و نفیس می باشند، با ظاهر منحصر به فرد خود قابل تشخیص بوده
و با هیچ محصول مشابهی اشتباه گرفته نمیشوند.

ITRE هویت خود را به دلیل برخورداری از کیفیت بالا، بازدهی فنی و روشنایی و نوع طراحی به اثبات میرساند. این برند با بهره گیری از طیف وسیعی از مواد مختلف مفهوم جدیدی از نظر فناوری از روشنایی و نور عرضه میکند.

MURANODUE ادامه دهنده تجربه قرنها سابقه کهن چراغهای شیشه ای MURANODUE است و در عین حال محصولاتش را با راهکارهای امروزی و ایدههای جدید به روز میسازد. بازبینی در طراحی ها و اصلاح آن به سبک مدرن و بهره گیری از مواد اولیه با کیفیت بالا از نکات قوت این برند به شمار میروند.





FALL 2011 | NEWSLETTER °L

DAYDREAM V CONTACT

دی دریم 💛 تماس

We are looking forward to welcome you in our showroom in Tehran from Sat.-Wed. 10:00-19:00 h & Thu. 10:00-13:00 h or by appointment

مشتاقانه منتظر دیدار شما در نمایشگاه خوددر نهران هستیم روزهای شنبه تا چهار شنبه: از ساعت ۱۰ صبح تا ۷ بعداز ظهر روزهای پنجشنبه: از ساعت ۱۰ صبح تا ۱ بعدازظهر و یا با تعیین وقت قبلی.

DAYDREAM Showroom
Reza Building, 2nd Floor, Unit 5
No 69, Fayazi St
Fereshteh Blvd, Vali Asr St
Tehran
LR. of Iran

دی دریم نمایشگاه ایران تهران خیابان ولی عصر خیابان فیاضی(فرشته) پلاک ۶۹ ساختمان رضا، طبقه دوم، واحد ۵

Tel: +98 (21) 26 200 888

نلفن ۲۹۲۰۰۸۸۸ ۲۱ ۹۸+ فکس ۲۹۲۰۰۸۸۶ ۲۱ ۹۸+

You can also take a look around our Website and check out the brandnew DAYDREAM Profiles @ Facebook & Twitter to keep yourself posted:

DAYDREAM @ Facebook Facebook

DAYDREAM @ Twitter @ دی دریم





FALL 2011 | NEWSLETTER *

DAYDREAM • WHAT'S NEXT

دی دریم 💛 و اما در خبرنامه بعدی دی دریم

In our next newsletter...

- ... we will look behind the scenes of the Milan furniture fair 2011 for you and keep you posted about the latest trends in interior design
- ... we will take you on a trip into the world of DEDON and tell you more about their unique manufacturing processes on the Phillippine Islands
- ... you will meet some world famous designers, who designed the stunning interior collections for DEDON, Ligne Roset & KARTELL!

So stay tuned if you want to know more!

در خبرنامه آینده شما را مطلع خواهیم کرد از ...

... نمایشگاه مبلمان میلان در سال 2011 و شما را در جریان آخرین اطلاعات مربوط به برندهای مبلمان قرار خواهیم داد.

... در سفری به دنیای DEDON با روند ساخت و تولید منحصر به فرد آنان در جزایر فیلیپین آشنا می شوید.

... و به ملاقات چند تن از طراحان مشهوری که مجموعه طرحهای شیک و بسیار زیبایی را برای KARTELL & LIGNE ROSET ,DEDON, می آفرینند خواهیم رفت و پای

گفتگوی آنان خواهیم نشست!







If you no longer wish to receive our DAYDREAM Newsletter, simply click the button and send us an email!

چنانچه دیگر مایل به دریافت خبرنامه دی دریم نیستید، فقط روی این قسمت کلیک کنید و یک ایمبل برای ما ارسال کنید.



DAYDREAM Showroom · Reza Building, 2nd Floor, Unit 5 · No 69 Fayazi St · Fereshteh Blvd, Vali Asr St · Tehran · I.R. of Iran